



QORTI TAL-APPELL

IMĦALLFIN

**S.T.O. PRIM IMĦALLEF MARK CHETCUTI
ONOR. IMĦALLEF JOSEPH R. MICALLEF
ONOR. IMĦALLEF TONIO MALLIA**

Seduta ta' nhar it-Tnejn, 23 ta' Novembru, 2020.

Numru 23

Rikors numru 520/11 SM

Jan Sammut

v.

Vincent Farrugia, Kernel Limited (C – 43609), u għal kull interess li jista' jkollhom Chris Busuttil, Marc Paul Galea u Richard Galea

Il-Qorti:

1. Dan huwa appell imressaq mill-intimat Vincent Farrugia minn sentenza mogħtija mill-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili fit-23 ta' Ġunju, 2015, (minn issa 'l hemm imsejħha "is-sentenza appellata") fil-kawża fl-ismijiet premessi, li biha u għar-raġunijiet hemm imfissra, l-ewwel Qorti ċaħdet l-ewwel, it-tielet u r-raba' talbiet attriċi bħala mhux mistħoqqa, laqgħet it-

tieni u l-ħames talbiet attriċi billi sabet lil Vincent Farrugia responsabbli waħdu biex irodd lura lill-attur l-ammont ta' erbat elef u sitt mitt euro (€ 4,600) flimkien mal-imgħax legali mit-30 ta' Mejju, 2011, u filwaqt li ċaħdet l-eċċezzjonijiet tal-intimat Vincent Farrugia, laqgħet dawk tal-konvenuti l-oħra u ħelsithom mill-ħarsien tal-ġudizzju;

2. Is-sentenza appellata, fil-partijiet rilevanti tagħha, tgħid hekk:

“Ikkonsidrat:

“10.0. Illi preliminarjament tindirizza s-segwent:

“10.1. In-nullita` tar-rikors guramentat promotur sollevat mill-intimati Farrugia u s-socjeta` Kernel Limited;

“10.2. It-talba tas-socjeta` intimata biex tigi liberata mill-osservanza tal-gudizzju;

“10.3. Il-procedura fil-konfront ta' l-intimati Chris Busuttill, Marc Paul Galea u Richard Galea;

“Ikkunsidrat:

“11.0. In-nullita` tar-Rikors Guramentat Promotur:

“11.1. Illi l-bazi ta' din it-talba preliminari ta' l-intimati Farrugia u Kernel Limited hi l-allegat nuqqas ta' dikjarazzjoni da parti tar-rikorrenti li tfisser b'mod car u sewwa l-oggett tal-kawza u r-raguni tat-talba, (ara foll 37);

*“11.2 Illi r-risoluzzjoni ta' l-istess ilment jinsab fit-**Titlu II** tal-Kap 16 [recte: 12] tal-Ligijiet ta' Malta intitolat **Fuq il-Procediment b' Rikors Guramentat** li sintetikament jistabbilixxi s-segwent:*

“11.2.1. Illi l-procediment introdott permezz ta' rikors guramentat “... jittqies li huwa kawza”, (ara artiklu 154(1) ta' l-imsemmi Kap;

“11.2.2. Illi tali rikors jittqies b'dan il-mod li jilhaq din il-kwalita` ta' kawza meta tintervjeni l-qorti li “...tohrog jew taghti ordni lill-parti biex tidher quddiemha fil-jum u fil-hin stabbilit sabiex tghid għaliex m'għandiex tigi milqugha t-talba migjuba fir-rikors guramentat”, (ara artiklu 154(1)) tal-istess Kap;

“11.3. Illi l-istess Kap 16 jistabbilixxi l-komposizzjoni ta' l-istess rikors guramentat (ara artiklu 156 tal-Kap 16 [recte: 12] de quo, li bih tigi introdotta l-procedura gudizzjarja hekk inizzjata u li fih innifsu jikkonsisti, fost affarijiet ohra:

“11.3.1. F'dikjarazzjoni li tispjega b'mod car l-oggett tal-kawza;

“11.3.2. Tali dikjarazzjoni tigi esposta f'paragrafi enumerati separatament;

“11.3.3. Ir-rikorrenti ghandu jiddikjara liema fatti minnhu esposti jaf personalment;

“Ikkunsidrat:

“12. Illi f'dan ir-rigward ghandu jkun pacifiku li l-emenda procedurali li tirisolvi l-vertenza in dizamina kienet giet esplicitament introdotta bl-iskop preciz li tismella l-procedura skritta precedentement involuta fl-atti tac-citazzjoni li bih qabel kienet tigi introdotta tali procedura u li fiha kien tassattivament rikjest li jkollha maghha dikjarazzjoni guramentata li hafna drabi, kienet biss ripetizzjoni inutili ta' l-istess;

“13. Illi biex tigi snellata l-procedura skritta fir-rigward kien gie deciz li l-procedura permezz tac-citazzjoni u tad-dikjarazzjoni maghha annesa tigi sostitwita b'dokument wiehed – ir-rikors guramentat – li fih nnifsu illum hu statutorjament meqjus li jikkonsisti f'dikjarazzjoni tal-fatti biex b'hekk jilhaq il-finijiet fuq deskritti, (ara paragrafu hdax punt tlieta, (11.3.), aktar qabel), fost affarijiet ohra;

“14. Illi ghalhekk, ir-risposta ta' l-intimati Farrugia u Kernel Limited tirrizulta li hi ghal kollox irrizorja u qeghda ghalhekk tigi respinta stante li l-istess rikors guramentat promotur hu illum minnhu nnifsu meqjus bhala dikjarazzjoni fuq il-fatti kif maghrufa mir-rikorrenti li jigguramenthom;

“15. Illi di piu`, ghandu wkoll jirrizulta pacifiku li r-rikors guramentat promotur li effettivament ta bidu ghall-procedura odjerna jissodisfa il-precett statutorjament stabbilit u fuq riferit li jfisser b'mod car u sewwa l-oggett tal-kawza u li di piu`, jaghmel dan ukoll f'paragrafi enumerati separatament kif hemm ukoll stabbilit, (ara fol 1);

“16. Illi konsegwentement, tirrespingi din ir-risposta preliminari ta' l-intimati Farrugia u Kernel Limited;

“Ikkunsidrat:

“17.0. **It-talba tas-socjeta` intimata biex tigi liberata mill-osservanza tal-gudizzju:**

“17.1. Illi f’dan ir-rigward jinghad sintetikament is-segwenti:

“ 17.1.1. Illi l-ammont ta’ flus originarjament moghti mir-rikorrenti lill-intimati kien bl-iskop li jixtri ishma fl-istess soċjeta` intimata;

“17.1.2. Illi nonostante dan l-iskop jirrizulta li effettivament l-ammont involut kien gie moghti mir-rikorrenti lid-diretturi tas-soċjeta` intimata f’dokument intestat b’isem l-istess soċjeta` u li fih id-diretturi firmatarji kienu qed jagixxu biss f’isem l-istess soċjeta`, (ara foll 12 et sequitur);

“17.1.3. Illi pero` l-istess zvilupp azzjonarju ma jirrizultax li gie rifless fil-Memorandum and Articles of Association ta’ l-istess soċjeta` (ara foll 69 et sequitur);

“17.1.4. Illi sussegwentement, l-intimati Chris Busuttil, Richard Galea u Marc Paul Galea irritornaw il-porzjon assenjat lilhom lir-rikorrenti;

“17.1.5. Illi kien biss l-intimat Farrugia li “... ma riedx jirritorna l-flus” involuti, (ara foll 48);

“Ikkunsidrat:

“18.0. Illi f’dan ir-rigward ghandu jkun pacifiku li ghalkemm l-iskop tal-pagament effettwat mir-rikorrenti kien wiehed li kien indirzzat favur is-soċjeta` intimata, jirrizulta abbondantement assodat li:

“ 18.1. Il-flus investiti mir-rikorrenti qatt m’ghaddew ghand is-soċjeta` intimata u ghalhekk qatt ma kienu taht il-kontroll operattiv taghha;

“ 18.2. Illi di piu`, l-istess somma hekk investita mir-rikorrenti qatt ma giet rikonoxxuta formalment fid-dokumentazzjoni ufficjali ta’ l-istess soċjeta` intimata u wisq inqas kienet rikonoxxuta mill-Awtorita` Tas-Servizzi Finanzjarji ta’ Malta stante li l-akkordju temporanjament milhuq mill-kontendenti fuq l-influss finanzjarju tar-rikorrenti qatt ma wasal biex ikun rifless fil-Memorandum and Articles of Association ta’ l-imsemmija soċjeta`;

“18.3. Illi di piu`, jirrizulta pacifiku li l-ghada tal-iffirmar tal-ftehim in dizamina, (ara foll 12), l-intimati Busuttil, M.P. Galea u R. Galea ilkoll irritornaw lir-rikorrenti l-ammont minnhom rikavat mit-transazzjoni in dizamina;

“18.4. Illi konsegwentement, in vista tal-premess, takkolji din ir-risposta u ghalhekk tillibera lis-soċjeta` intimata Kernel Limited mill-osservanza tal-gudizzju;

“Ikkunsidrat:

“19.0. II-Procedura odjerna kif indirizzata fil-konfront ta’ l-intimati Chris Busuttil, Marc Paul Galea u Richard Galea:

“19.1. Illi f’dan ir-rigward jinghad sintetikament is-segwentanti:

“19.1.1. Illi l-istess abbli rapprezentanti legali tar-rikorrenti ddikjara li stante li r-rikorrenti kien rifuz l-ammont meritu tal-kawza minn kull wiehed mill-imsemmija intimati, allura ma kellu l-ebda pretensjoni fil-konfront taghhom, (ara foll 211);

“19.1.2. Illi di piu`, l-istess hu oggettivament ikkonfermat mix-hieda ta’ l-istess rikorrenti, (ara foll 48, 51 u 150);

“Ikkunsidrat:

“20. Illi in vista tal-premess ghandu jkun pacifiku li l-intimati hawn indirizzati huma estranei ghall-vertenza in dizamina stante li meta rrealizzaw li kien hemm xi dizgwid fl-operat in dizamina mill-ewwel intervenew u rritornaw is-sehem taghhom mill-ammont lilhom moghti mir-rikorrenti;

“ 21. Illi konsegwentement, in vista tal-premess, takkolji din ir-risposta ta’ l-intimati Chris Busuttil, Marc Paul Galea u Richard Galea, u tilliberahom mill-osservanza tal-gudizzju;

“Ikkunsidrat:

“22.0. Illi epurat is-suespost jibqa` pendenti is-segwentanti:

“ 22.1. Il-mertu veru u propju tal-vertenza, issa limitata ghar-relazzjoni bejn ir-rikorrenti Ian Sammut u l-intimat Vincent Farrugia;

“ 22.2. Id-danni rikjamati mir-rikorrenti;

“Ikkunsidrat:

“23.0. **II-Mertu tal-Vertenza:**

“ 23.1. Illi jirrizulta pacifiku kif fuq gia` stabbilit li r-rikorrenti ghadha s-somma ta’ tmintax-il elf, erba` mija u wiehed Ewro (€18,401.00), lill-kontendenti intimati persuni fizici fuq indikati bil-ghan li jsir direttur fis-socjeta` intimata;

“ 23.2. Illi l-iskop ghal tali investiment qatt ma avvera ruhhu u l-intimati fuq gia` indikati mill-ewwel irritornaw is-sehem minnhom percepit lir-rikorrenti bl-eccezzjoni ta’ l-intimat Vincent Farrugia li baqa` jopponi ghal dan ad oltranza;

“ 23.3. Illi l-investiment hekk maghmul mir-rikorrenti qatt m’ghadda favur is-socjeta` intimata;

“ 23.4. Illi kien biss l-intimat Vincent Farrugia li nonostante li l-investment fis-socjeta` intimata falla, hu zamm u ghadda ghalih is-sehem minnu percepit mis-somma investita mir-rikorrenti;

“ 23.5. Illi stante tali falliment, l-istess intimat Farrugia kien obbligat, bhall-intimati l-oħra, li jirrifondi l-ammont lilu moghti mir-rikorrent;

“Ikkunsidrat:

“24. Illi in vista tas-suespost din il-qorti hi sodisfatta li fil-mertu, ir-rikorrenti pprova l-kaz tiegħu skont il-ligi;

“Ikkunsidrat:

“ 25.0. **Id-danni rikjamati mir-rikorrenti:**

“ 25.1. Illi għandu jirrizulta pacifiku li r-rikorrenti naqas milli jindirizza dan il-kap stante li ezami ta' l-evidenza prodotta ma jifflu l-ebda dawl fir-rigward;

“ 25.2. Illi għaldaqstant din il-qorti hi sodisfatta li r-rikorrenti naqas li jipprova l-allegazzjoni tiegħu fir-rigward.”;

3. B'Rikors tal-Appell imressaq fit-13 ta' Lulju, 2015, l-appellant talab li din il-Qorti, filwaqt li tikkonferma s-sentenza appellata fejn ċaħdet it-tielet, ir-raba' u l-ħames talbiet attriċi, u in kwantu ħelset lill-konvenuti l-oħra mill-ħarsien tal-ġudizzju, tħassarha u tirrevokaha safejn ikkundannatu jħallas lill-attur appellat is-somma ta' €4,600 u minflok, filwaqt li tilqa' l-appell tiegħu, tiċħad għal kollox it-talbiet attriċi, bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi a karigu tal-attur appellat. Min-naħa l-oħra, kemm-il darba din il-Qorti kellu jidhrilha li s-sentenza appellata għandha tiġi konfermata fil-mertu, tvarjaha għal dak li jirrigwarda l-kap tal-ispejjeż billi tilqa' l-ispejjeż relattivi għat-tielet, ir-raba' u l-ħames talbiet, kif ukoll l-

ispejjeż tal-konvenuti l-oħra kollha, kif ukoll l-ispejjeż ta' dan l-appell a karigu tal-attur appellat;

4. B'Risposta mressqa fit-28 ta' Lulju, 2015, l-intimati appellati Busuttil u Galea qalu li, ladarba ma sarx appell minn dik il-parti tas-sentenza appellata fejn l-ewwel Qorti ħelsithom mill-ħarsien tal-ġudizzju, dik is-sentenza għaddiet in ġudikat fil-konfront tagħhom; filwaqt li, għall-bqija tal-appell, jirrimettu rwieħhom għall-ġudizzju ta' din il-Qorti, b'dan li huma m'għandhomx ibatu l-ispejjeż ta' din l-istanza;

5. B'risposta mressqa fit-18 ta' Awwissu, 2015, l-attur appellat Jan Sammut qal li l-appell għandu jiġi miċħud u s-sentenza appellata tiġi konfermata, bl-ispejjeż ta' din l-istanza jithallsu mill-appellant;

6. Il-kumpanija appellata Kernel ma ressqet l-ebda tweġiba għall-appell;

7. Rat id-dikjarazzjoni magħmula mill-avukati tal-partijiet waqt is-smiġħ tat-13 ta' Ottubru, 2020, li biha qalu li kienu joqogħdu fuq dak li joħroġ mill-atti miktuba u li l-appell seta' jithalla għas-sentenza;

8. Rat l-atti kollha tal-kawża;

9. Rat li l-appell tħalla għal-lum għas-sentenza;

Ikkonsidrat :

10. Illi din hija azzjoni għar-radd lura ta' somma flus imħallsa bil-quddiem minħabba investiment azzjonarju f'kumpanija privata. L-attur appellat ħareġ somma flus biex ikun jista' jikseb ishma f'kumpanija, għadda l-flus lill-azzjonisti, imma baqa' ma ngħatax l-ishma fl-istess kumpanija minħabba li nqala' disgwid. L-attur appellat jgħid li ladarba l-għan li għalih għadda l-flus ma seħħx, l-azzjonisti ma kellhomx jedd jibqgħu jzommu l-flus li għaddielhom u għandhom irodduhomlu lura bl-imgħax. Filwaqt li wħud mill-azzjonisti raddewlu lura sehemhom (qabel ma nfetħet il-kawża), l-appellant baqa' jzomm iebes u ma riedx jitlaq minn taħt idejh il-flus li tah l-appellat għaliex għadu jishaq li l-ftehim li sar (bis-saħħa ta' riżoluzzjoni meħuda f'laqgħa ġenerali straordinarja tal-imsemmija kumpanija) baqa' fis-seħħ u ma setax jitħassar jekk mhux bil-qbil bejn kulħadd;

11. Illi l-ewwel Qorti, filwaqt li sabet lill-appellant responsabbli waħdu biex irodd lura l-ammont mitlub u ordnat li l-ammont jintradd lura bl-imgħax legali mit-30 ta' Mejju, 2011, u filwaqt li ċaħdet l-eċċezzjonijiet tal-appellant u tal-kumpanija appellata Kernel Limited, laqgħet l-eċċezzjonijiet tal-intimati l-oħra appellati u ħelsithom mill-ħarsien tal-

ġudizzju (magħduda l-istess kumpanija Kernel Limited), bi spejjeż għall-appellant;

12. Illi qabel kull haġa oħra għandu jingħad li dan l-appell jolqot biss is-sejbiet ta' l-ewwel Qorti dwar il-mertu tal-kwstjoni li għandha quddiemha. Billi ma ddañhal ebda appell mill-parti tas-sentenza fejn l-ewwel Qorti ċaħdet it-talba attriċi għal sejba ta' htija solidali fil-konvenuti kollha, u minn dik il-parti fejn ħelset lill-intimati appellati mill-ħarsien tal-ġudizzju, u kif ukoll minn dik il-parti tal-azzjoni attriċi li kienet titlob il-likwidazzjoni u l-ħlas tad-danni, dawk il-partijiet tas-sentenza appellata llum saru ġudikat;

13. Illi l-appellant qajjem **żewġ aggravji** mis-sentenza appellata. L-ewwel wieħed hu li l-ewwel Qorti għamlet apprezzament ħażin tal-prinċipji legali li jsawru l-każ u qatgħet il-kawża fuq konsiderazzjonijiet li huma ġuridikament insostenibbli. It-tieni aggravju hu li l-ewwel Qorti żbaljat meta għabbietu bil-ħlas tal-ispejjeż ġudizzjarji kollha, minkejja li ma ntlagħhux it-talbiet attriċi kollha u minkejja li l-intimati li nħelsu kienu ddañhlu fil-kawża b'għażla tal-attur appellat u mhux b'għażla tiegħu;

14. Illi dwar **l-ewwel aggravju**, l-appellant jgħid li ebda talba għal rifiżjoni ma tista' tintlaqa' għal żewġ raġunijiet: l-ewwel, il-ftehim tal-assenjazzjoni tal-ishma ma ġiex imħassar u ma ntalabx it-tħassir tiegħu;

it-tieni, ir-riżoluzzjoni straordinarja għadha tgħodd għaliex it-tfassir tagħha ma sarx skont kif titlob il-liġi;

15. Illi l-attur appellat jilqa' għal dan l-aggravju billi jgħid li qatt ma kien hemm żieda tal-kapital azzjonarju tal-kumpanija (minn issa 'l hemm imsejha "Kernel"), għaliex il-ftehim imsemmi fir-riżoluzzjoni ma ġiex finalizzat tant li l-kisba tal-ishma tiegħu f'Kernel baqgħet ma ġiex reġistrata skont ma titlob il-liġi. Għaldaqstant l-ewwel Qorti kienet fis-sewwa meta qieset l-ammont bħala dovut u għandu jintraddlu lura;

16. Illi fil-fehma tal-Qorti dan l-aggravju għandu jinftihem kif ġej: ladarba r-riżoluzzjoni straordinarja tal-azzjonisti ġiet approvata mill-azzjonisti kollha ta' Kernel, hija tibqa' fis-sehħ sakemm ma titfassarx formalment, f'liema każ trid tiġi segwita l-proċedura maħsuba fil-liġi. Ladarba dan ma sarx, it-talba għar-radd lura tal-ammont mitlub m'għandhiex tintlaqa';

17. Illi ma hemm ebda kontestazzjoni bejn il-partijiet li bejn l-azzjonisti ta' Kernel kien intlaħaq qbil biex il-kapital awtorizzat tal-imsemmija kumpanija jikber minn erbat elef u ħames mitt ewro (€4,500¹) għal ħamsin elf ewro (€50,000). Kernel hija kumpanija privata. Dan il-ftehim ħa s-sura ta' riżoluzzjoni straordinarja tal-25 ta' Marzu, 2009² (minn issa 'l

¹ Memorandum and Articles of Association, klawnsola 5, f'paġ. 130 tal-proċess

² Dok. "VF1" f'paġġ. 12 sa 13 tal-proċess

hemm imsejha “ir-riżoluzzjoni”) meħuda waqt laqgħa ġenerali straordinarja ta’ Kernel, u fiha jingħad li l-klawsola 5 tal-Memorandum ta’ Kernel kellha tinbidel kif ġie maqbul. Lanqas ma hemm kontestazzjoni li l-attur appellat kellu jsir azzjonist ta’ Kernel flimkien mal-azzjonisti li fasslu r-riżoluzzjoni (liema riżoluzzjoni ġġib il-firma tal-azzjonisti kollha u kif ukoll tal-istess appellat, minkejja li ma kienx membru ta’ Kernel, imma li tixhed li huwa kien fiżikament preżenti hu u jintlaħaq il-ftehim);

18. Illi hemm qbil li, sabiex l-appellat seta’ jikseb is-sehem tiegħu ta’ ishma f’Kernel, fil-15 ta’ April, 2009, għadda lill-istess Kernel (permezz ta’ żewġ diretturi tagħha) l-ammont ta’ tmintax-il elf, erba’ mija u ewro (€18,401)³;

19. Illi, min-naħa l-oħra, mill-atti ma tirriżultax prova (dokumentali jew mod ieħor) li biha l-appellat ingħata s-sehem tiegħu tal-ishma mwiegħda jew li nħatar direttur ta’ Kernel minkejja dak espressament imsemmi fir-riżoluzzjoni. Jidher li wara l-25 ta’ Marzu, 2009, kien hemm nuqqas ta’ qbil bejn l-azzjonisti preżenti ta’ Kernel, tant li mhux talli r-riżoluzzjoni baqgħet qatt ma ġiet reġistrata mal-Awtorità, iżda fl-24 ta’ Mejju, 2011, iddañhlet fir-Registru tal-Kumpaniji (minn issa ‘l hemm imsejjaħ ir-“Registru”) notifika li biha l-appellati Christopher Busuttil, Richard Galea, u Marc Paul Galea kienu rriżenjaw minn diretturi ta’ Kernel b’s-eħħ mill-5

³ Dok. “A” f’paġ. 14 tal-proċess. Ara wkoll ix-xhieda ta’ Vincent Farrugia f’paġ. 61 tal-proċess

ta' Mejju, 2011⁴, u li l-intimat appellat Busuttil irriżenja wkoll mill-kariga ta' segretarju tal-istess kumpanija⁵. B'seħħ minn dakinhar, l-ishma li l-appellati kellhom f'Kernel għaddew favur V.F. Group Limited⁶;

20. Illi l-Qorti tqis li l-ewwel aggravju tal-appellant irid jitqies fil-qafas tan-natura tal-azzjoni mressqa mill-appellat u minn dak li seħħ bejn l-azzjonisti jew l-uffiċjali ta' Kernel wara t-teħid tar-riżoluzzjoni. L-appellant jisħaq li ladarba r-riżoluzzjoni ma tħassritx formalment, baqgħet fis-seħħ. Huwa jgħid li hekk kif kienu l-azzjonisti kollha li qablu dwarha, hekk ukoll ma setax xi ħadd minnhom jaqbad u "jħassarha" bla qbil bejn kulħadd. Madankollu, l-appellant ma jsemmi xejn li, bħala direttur ta' Kernel, kien jaqa' fuqu l-obbligu li jara li, fi żmien erbatax-il jum wara t-teħid tar-riżoluzzjoni, ir-Registru jingħata kopja tar-riżoluzzjoni u tat-tibdil meħtieġ fil-memorandum u fl-istatut ta' Kernel⁷, u li, fin-nuqqas ta' dan, ma jistax jitqies li twettqu t-tibdiliet riżoluti⁸ dwar iż-żieda fil-kapital awtorizzat tal-istess kumpanija u l-ħwejjeġ l-oħra maqbula fir-riżoluzzjoni;

21. Illi ladarba r-riżoluzzjoni ma ġietx registrata, il-Qorti ssibha diffiċli li tqisha bħala valida jew li baqgħet torbot, aktar u aktar meta l-liġi torbot ir-registrazzjoni tagħha ma' terminu fiss. Fil-fatt, il-Qorti tasal biex tqis ukoll

⁴ Paġġ. 104 sa 106 tal-proċess

⁵ Paġ. 103 tal-proċess

⁶ Paġ. 100 tal-proċess

⁷ Art. 79(2) tal-Kap. 386

⁸ Art. 79(3) tal-Kap. 386. Ara wkoll A. Muscat, *Principles of Maltese Company Law* (2^a Edizz, 2019) Vol II, paġ. 875

li ladarba r-riżoluzzjoni ma ġietx reġistrata sad-9 ta' April, 2009, lanqas kien hemm obbligu fuq l-attur appellat li, fil-15 ta' April, 2009, jgħaddi flejjes lill-appellant u lill-appellati l-oħra marbuta mal-kisba tas-sehem tiegħu f'Kernel. Fi kliem ieħor, fil-qafas taċ-ċirkostanzi fattwali u legali li tnisslu b'tali nuqqas, jidher li l-attur appellat għadda flus lill-azzjonisti indebitament;

22. Illi l-appellant iressaq l-argument wkoll li biex jitnaqqas kapital azzjonarju, kien meħtieġ li tiġi segwita proċedura mfissra taħt l-Artikolu 83 tal-liġi dwar il-Kumpaniji. Fil-fehma tal-Qorti, fil-każ li għandha quddiemha, dan l-artikolu jsib l-applikazzjoni tiegħu biss f'każ li tkun saret żieda regolari tal-kapital azzjonarju fil-kumpanija. Ladarba, għarraġunijiet imsemmija qabel, ma saret ebda reġistrazzjoni f'waqtha taħt l-Artikolu 79(3)⁹, il-kapital azzjonarju f'Kernel qatt ma żdied, u għaldaqstant dan l-artikolu ma jgħoddx għall-każ;

23. Illi meħuda qies ta' dawn il-konsiderazzjonijiet, il-Qorti tasal għall-fehma li minkejja li r-riżoluzzjoni straordinarja tal-azzjonisti ġiet approvata mill-azzjonisti kollha ta' Kernel, hija ma ħalqet l-ebda effetti legali favur jew kontra terzi (magħdud fosthom l-istess appellat), u ma kellha l-ebda bażi legali la ma ġietx reġistrata kif titlob il-liġi. Għaldaqstant, safejn jirrigwarda lill-attur appellat, ma kien hemm ebda ħtieġa li, fost it-talbiet

⁹ *Ibid* Vol I, paġ. 228

impressqa minnu fil-kawża li fetaħ, jitlob it-tħassir tagħha. L-ammont minnu mitlub lura jirrifletti l-fatt li huwa għadda flus bla ma ngħata l-ebda korrissettiv għal dak il-ħlas;

24. Illi fis-sewwa, l-azzjoni attriċi tinbena fuq il-prinċipju li ħadd ma għandu jistagħna bi ħsara ta' ħaddieħor, u għandha mill-*actio de in rem verso* maħsuba fil-liġi tagħna¹⁰. B'mod partikolari, l-azzjoni mressqa mill-attur appellat tinbena fuq il-jedd li wieħed jitlob ir-radd lura ta' ħaġa li jkun ta għaliex imħajjar jew imwebbel minn wegħda li ma sseħħx;

25. Illi huwa aċċettat u stabbilit li tali azzjoni hija mogħtija lil persuna f'dawk il-każijiet fejn ma tistax titressaq la azzjoni *ex contractu*¹¹ jew lanqas dik akwiljana mnissla mill-fatt illeċitu jew saħansitra dik maħsuba għar-radd lura tal-ħlas indebitu¹². Din l-azzjoni hija msejħa sussidjarja għaliex ma tistax tinbeda jekk mhux wara li l-attur ikun fittex għalxejn mod ieħor lil min stagħna bi ħsara tiegħu¹³ jew jekk ma jintweriex li ma kien hemm l-ebda azzjoni li setgħet issir¹⁴;

26. Illi l-azzjoni hija wkoll, u minħabba dak li għadu kemm ingħad, waħda ekwitativa¹⁵. Kemm hu hekk, il-prinċipju li jmexxi din l-għamla ta'

¹⁰ Art. 1028A tal-Kap 16

¹¹ P.A. 14.12.1966 fil-kawża fl-ismijiet *Grima v. Fava et* (Kollez. Vol: L.ii.487)

¹² App. Inf. 26.2.2010 fil-kawża fl-ismijiet *Christopher Desira v. Gasan Enterprises Ltd*

¹³ P.A. 4.3.1955 fil-kawża fl-ismijiet *Seychell v. Farrugia* (Kollez. Vol: XXXIX.ii.593)

¹⁴ P.A. 10.12.1955 fil-kawża fl-ismijiet *Zammit v. Farrugia et* (Kollez. Vol: XXXIX.ii.787)

¹⁵ Dig. "De Jure Dotium", fr.6 "Quia bono et aequo conveniat aut lucrari aliquem cum damno alterius, aut damnum sentire per alterius lucrum"

azzjoni huwa dak li m'huwiex xieraq li persuna tistgħana bi ħsara ta' ħaddieħor (*nemo licet locupletari cum aliena iactura*)¹⁶. Għalhekk, il-limiti tal-azzjoni huma l-qies tal-vantaġġ li t-terza persuna tkun kisbet minħabba l-ispejjeż minfuqa mill-parti attriċi, u għandha l-mira li terġa' trodd l-ekwilibriju bejn il-patrimonju ta' min ikun stagħna u dak tal-parti li tkun għamlet jew nefqet spejjeż biex dan ikun seħħ¹⁷. Billi din l-azzjoni għandha l-għerq tagħha fl-istitut tal-kważi-kuntratt, irid jintwera li l-fatt huwa wieħed leċitu` u volontarju u li minnu titnissel obbligazzjoni¹⁸, u li l-fatt ma jkunx seħħ kontra l-projbizzjoni espressa tal-parti interessata¹⁹;

27. Illi ingħad ukoll²⁰ li l-elementi li jsejsu l-azzjoni huma (a) li persuna kisbet jew qiegħda tikseb vantaġġ jew utilità²¹ minħabba li xi ġid ta' ħaddieħor għadda għandha bla ma sar il-ħlas għalih jew b'mod li ma saritx xi ħaġa li kellha ssir u li kienet ir-raġuni għaliex kien ingħata dak il-ġid²²; (b) it-tnaqqis mill-ġid tal-parti l-oħra b'titolu lukrattiv; (ċ) ir-rabta bejn it-tnaqqis tal-ġid tal-parti l-waħda u ż-żieda jew benefiċċju tal-parti l-oħra; (d) in-nuqqas ta' raġuni li tiġġustifika l-arrikkiment ta' parti u l-“ftaqir” tal-parti l-oħra u (e) li min laqa' għandu l-ħaġa jew is-servizz stagħna b'dik il-ħaġa jew b'dak is-servizz²³;

¹⁶ Kumm. **15.9.1989** fil-kawża fl-ismijiet **Mattocks et v. McKeon** (Kollez. Vol: **LXXIII.iv.1018**)

¹⁷ Pescatore – Ruperto *Codice Civile Annotato* (7^a Ediz. 1978) §2041, paġ. 2008

¹⁸ Art. 1012 tal-Kap 16

¹⁹ Art. 1019 tal-Kap 16

²⁰ Ara, per eżempju, Torrente *Manuale di Diritto Privato* (9^a Edit., 1975) § 387, paġ. 634

²¹ App. Kumm. **5.4.1957** fil-kawża fl-ismijiet **Calleja v. Zammit Tabona** (Kollez. Vol: **XLI.i.631**)

²² Amos & Walton's *Introduction to French Law* (3rd Edit.), paġ. 197

²³ P.A. **30.11.1955** fil-kawża fl-ismijiet **Parnis v. Vella noe** (Kollez Vol: **XXXIX.ii.764**)

28. Illi meta wieħed iqis iċ-ċirkostanzi kollha li joħorġu mill-atti tal-każ, għandu jsib li dawn l-elementi jgħoddu kollha għal dan il-każ sa grad biżżejjed biex jista' jingħad li l-bażi tal-azzjoni attriċi tinsab fondata tassew. L-appellant naqas għal kollox biex jagħti lill-ewwel Qorti u wkoll lil din raġuni tajba għaliex għandu jibqa' jzomm il-flus li għaddielu l-appellat. Għajr mill-argument li r-riżoluzzjoni baqgħet qatt ma tħassret formalment, ma jsemmi l-ebda raġuni oħra tajba. Issa wkoll kieku wieħed kellu b'xi mod iqis li r-riżoluzzjoni għadha tiswa, l-appellant xorta waħda jrid jgħid kif u b'liema mod jistħoqqlu jibqa' jzomm il-flus li ħareġ l-attur appellat, bla ma jitwettaq dak li nqabel fir-riżoluzzjoni: jiġifieri li l-appellat jingħata l-ishma li investa biex ikollu f'Kernel u li jinħatar bħala direttur tal-istess kumpanija;

29. Illi għalhekk, il-Qorti tasal għall-fehma li l-ewwel Qorti qatgħet sewwa li l-ammont mitlub mill-attur appellat huwa dovut u li dan għandu jintraddlu lura mill-appellant. Għaldaqstant, l-ewwel aggravju mhuxwix tajjeb u mhux sejjer jintlaqa';

30. Illi għar-rigward tat-**tieni aggravju**, l-appellant jgħid li l-ewwel Qorti ddeċidiet b'mod illogiku u mhux ġust meta sabet li huwa kellu jerfa' l-ħlas tal-ispejjeż kollha tal-kawża minkejja li dik il-Qorti ċaħdet tlieta minn sitt

talbiet attriċi u minkejja l-ħelsien mill-ħarsien tal-ġudizzju ta' wħud mill-intimati mħarrka għalxejn mill-istess attur appellat;

31. Illi l-appellat iwarrab dan l-aggravju, u jgħid li l-ewwel Qorti fehmet sewwa li n-nuqqas kien dovut kollu għall-aġir tal-appellant, filwaqt li l-appellati l-oħra tħarrku bħala parti fil-kawża għal integrità tal-ġudizzju;

32. Illi l-appellati Busuttil u Galea, min-naħa l-oħra, jgħidu li m'għandhomx ibatu ebda spejjeż għaliex tħarrku bla bżonn;

33. Illi fil-fehma tal-Qorti, dan l-aggravju huwa mistħoqq. Tqis li l-għan ewlieni li wassal lill-appellat iħarrek lill-appellati l-oħra kien sabiex seta' jdur fuqhom biex jiġbor l-ammont dovut lilu. Fil-fatt fl-ewwel talba, l-appellat jitlob dikjarazzjoni li l-“intimati solidarjament huma debituri .. fl-ammont ta' €4600..”. Mill-kliem li ntuża fit-tmien (8) premessa tar-Rikors Maħluf li bih l-appellat fetaħ il-kawża, jidher ċar li l-intimati Busuttil u Mark u Richard Galea kienu diġà raddew lura lill-appellat l-ammonti ratejali mill-ħlas li huwa kien għamel u li kienu spiċċaw f'idejhom. Sa ma nfetħet il-kawża, kien l-appellant Farruġia waħdu li baqa' jzomm f'idejh is-sehem mis-somma mħallsa;

34. Illi, jekk għall-ewwel, l-appellat qies li l-intimati kollha kellhom iwieġbu għat-talbiet tiegħu biex jintradd lura lilu l-ammont imħallas, jidher

li dan ma baqax isostnih hu u l-kawża kienet miexja quddiem l-ewwel Qorti. Dan joħroġ mill-verbal li sar waqt l-aħħar smiġh qabel l-għoti tas-sentenza appellata²⁴. Il-konsegwenza legali waħdanija li tinstilet minn din iċ-ċirkostanza hija li l-attur appellat ċeda l-pretensjonijiet tiegħu fil-konfront ta' dawk l-intimati li s-sentenza appellata ħelset mill-ħarsien tal-ġudizzju. L-għażla li l-appellat iħarrek lil min ħarrek kienet tiegħu u tiegħu waħdu, u n-nuqqas tal-appellant li jrodd lura l-ammont dovut minnu ma jibdel xejn minn dan il-fatt;

35. Illi meta parti f'kawża tirrinunzja għall-atti, għal kollox jew f'xi biċċa minnhom jew kontra biss uħud mill-partijiet l-oħrajn, trid tagħmel tajjeb għall-ispejjeż li ġgib magħha dik ir-rinunzja²⁵ u safejn tali rinunzja tkun tolqot. Għalhekk, fuq is-saħħa waħedha ta' dik l-għażla tal-appellat, ma kienx sewwa li l-appellant jitgħabba wkoll bl-ispejjeż ta' dawk li l-ewwel Qorti ħelset mill-ħarsien tal-ġudizzju sewwasew minħabba tali rinunzja. Terġa' u tgħid, irriżulta mill-atti li kull wieħed mill-intimati li nħelsu mill-ħarsien tal-ġudizzju kienu diġà raddew lill-appellat sehemhom mis-somma li huwa kien ħareġ sa minn qabel l-appellat fetaħ din il-kawża;

36. Illi għal dawn ir-raġunijiet, il-Qorti tasal għall-fehma li l-ewwel Qorti ma kinitx fis-sewwa meta kkundannat lill-appellant iħallas waħdu l-ispejjeż kollha tal-kawża, u li l-ispejjeż imġarrba mill-appellati Chris

²⁴ Ara l-verbal tat-12.3.2015, f'paġ. 216 tal-proċess

²⁵ Art. 907(2) tal-Kap 12

Busuttil, Marc Paul u Richard Galea għandu jagħmel tajjeb għalihom l-appellat. Minbarra dan, minn qari tas-sentenza appellata joħroġ ċar ukoll li wħud (fil-fatt tlieta minn ħames talbiet) mit-talbiet attriċi ma ntlagħhux. L-ewwel Qorti ma fissret bl-ebda mod għaliex l-appellant kellu jerfa' wkoll il-ħlas tal-ispejjeż dwar dawk it-talbiet miċħuda. Il-liġi hija ċara fuq haġa bħal din²⁶, u l-ewwel Qorti ma tat l-ebda ħjiel għaliex kellha titbiegħed minn dik id-dispożizzjoni u titfa' l-kap tal-ispejjeż kollu fuq spallejn l-appellant;

37. Illi għalhekk, it-tieni aggravju tal-appellant sejjer jintlaqa' għaliex tajjeb;

Deċide:

38. Għal dawn ir-raġunijiet il-Qorti qiegħda taqta' u tiddeċiedi l-appell billi:

Tilqa' limitament l-appell tal-appellant Vincent Farrugia biss fir-rigward tal-kap tal-ispejjeż, u **timmodifika** dik il-parti tas-sentenza mogħtija mill-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili fit-23 ta' Ġunju, 2015, fil-kawża fl-ismijiet premissi, billi ssib li l-ispejjeż tal-kawża għandhom jinqasmu binofs (1/2) bejn il-partijiet, filwaqt li l-attur appellat iħallas l-ispejjeż ta' dawk

²⁶ Art. 223(3) tal-Kap 12

App. Ċiv. 520/11

mill-intimati li nħelsu mill-ħarsien tal-ġudizzju, u **tikkonfermaha** għall-
bqija; u

Tordna li l-ispejjeż ta' din l-istanza jinqasmu wkoll bl-istess mod.

Mark Chetcuti
Prim Imħallef

Joseph R. Micallef
Imħallef

Tonio Mallia
Imħallef

Deputat Reġistratur
rm